

برنامج  
الأغذية  
العالمي



Programme  
Alimentaire  
Mondial

World  
Food  
Programme

Programa  
Mundial  
de Alimentos

المجلس التنفيذي

الدورة العادية الثالثة

روما، ١٩ - ٢٢/١٠/١٩٩٩

## تقارير المديرية التنفيذية عن المسائل التشغيلية

البند ٨ من جدول الأعمال

عمليات الإغاثة الممتدة التي أجرتها المديرية التنفيذية  
(في الفترة من ١/١/١٩٩٩ إلى ٣٠/٦/١٩٩٩)  
سريلانكا ٥٣٤٦ (التوسع الخامس)

### تمديد مساعدات الإغاثة للنازحين في سريلانكا

عدد المستفيدين: ٧٩ ٥١٥ مستفيدا

مدة المشروع: ٨ شهور (١/٥/١٩٩٩ إلى ٣١/١٢/١٩٩٩)

#### التكاليف (بدولار الولايات المتحدة الأمريكية)

مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج: ٦٣١ ٤٩٦ ٣ دولارا

مجموع تكاليف الأغذية: ٢٧٣١ ٠٧٥ دولارا

مجموع التكاليف التي تتحملها الحكومة: ٢٩٣ ١١٠ ٢ دولارا

مجموع تكاليف المشروع: ٥٦٠٦ ٩٢٤ دولارا

مقدمة للمجلس للعلم والإحاطة



Distribution: GENERAL

**WFP/EB.3/99/8-D/3**

1 September 1999

ORIGINAL: ENGLISH

طُبعت هذه الوثيقة في عدد محدود من النسخ. يمكن الإطلاع على وثائق المجلس التنفيذي في صفحة برنامج الأغذية العالمي في شبكة انترنت على العنوان التالي: ([http://www.wfp.org/eb\\_public/EB\\_Home.html](http://www.wfp.org/eb_public/EB_Home.html))

## مذكرة للمجلس التنفيذي

### الوثيقة المرفقة مقدمة للمجلس التنفيذي للعلم والإحاطة بمحتواها

تدعو الأمانة أعضاء المجلس الذين يرغبون في إبداء بعض الملاحظات أو لديهم استفسارات تتعلق بمحتوى هذه الوثيقة الاتصال بموظفي برنامج الأغذية العالمي المذكورة أسماؤهم أدناه، ونرجو أن يتم الاتصال قبل ابتداء اجتماعات المجلس التنفيذي بفترة كافية.

مدير عمليات الإقليم: Ms. J. Cheng-Hopkins رقم الهاتف: 066513-2209

كبير منسقي عمليات سريلانكا: Ms. C. Rader رقم الهاتف: 066513-2723

الرجاء الاتصال بأمين الوثائق إن كانت لديكم استفسارات تتعلق بإرسال الوثائق المتعلقة بأعمال المجلس التنفيذي أو استلامها وذلك على الهاتف رقم: (066513-2641).



- ١- سريلانكا من بلدان العجز الغذائي ذات الدخل المنخفض، حيث تستورد حوالي ٤٥ في المائة من احتياجاتها من الحبوب. وينخفض توافر الحبوب عادة انخفاضاً كبيراً، وصار من الصعوبة بمكان توفير الاحتياجات الغذائية اليومية من الأسعار الحرارية البالغة ٢ ٢٠٠ سعر حراري.
- ٢- ولقد تسبب الصراع الداخلي الذي بدأ في مقاطعة شمال شرق سريلانكا عام ١٩٨٣ وزادت حدته في السنوات التالية إلى عملية نزوح واسعة النطاق مع احتمالات ضئيلة لإعادة توطين هؤلاء النازحين. ولقد تسبب الهجوم العسكري الكبير للمتمردين على المدنيين في عمليات نزوح واسعة النطاق عام ١٩٩٠ و١٩٩٥ و١٩٩٧ ولا يزال هذا السيناريو يتكرر.
- ٣- ولقد أودى هذا الصراع بحياة العديدين، وأدى إلى نتائج مدمرة على الاقتصاد بصفة عامة. ويبلغ عدد المتأثرين بهذا الصراع بشكل مباشر، حوالي مليونين. ولقد لجأ باقي النازحين إلى مراكز الرعاية أو سكنوا مع أصدقاء ومعارف. تقديم حكومة سريلانكا أغذية ومساعدات إنسانية أخرى لحوالي ٦٥٠.٠٠٠ من النازحين.
- ٤- ويهدف مشروع البرنامج إلى تقديم مساعدات لحوالي ٧٩ ٥١٥ من النازحين الأكثر تأثراً بهذا الصراع. ولقد فقد هؤلاء الناس ممتلكاتهم ووسائل عيشهم واضطروا للنزوح من مناطقهم وترك منازلهم إنفاذاً لأرواحهم. ولا يملكون وسائل تعينهم على العيش معتمدين على أنفسهم أو ليس لديهم أقارب أو أصدقاء لمساعدتهم. ولقد أسكنتهم الحكومة في ٢١٠ مراكز من مراكز الرعاية في مقاطعات بوتلام وأندرا دابورا وبولوناروا ومانار وفافونيا وترينكومالي وأمبارا.
- ٥- وتشتمل الإستراتيجية التي وضعت لتحقيق هذه الأهداف، تقديم حصص غذائية مناسبة وضمان أن النساء يسلمتن حصصهن الغذائية بأنفسهن وتمثيل النساء في لجان التنسيق والإدارة، وتقديم التدريب المهني، وتقديم القروض للنساء لاستغلال أنشطة توليد الدخل.
- ٦- تعتبر الأغذية التي يقدمها البرنامج هي الدعم التغذوي الأول والمساعدة الرئيسية للنازحين الذين يعيشون في مراكز الرعاية. ويتلقى سكان المعسكر البالغ عددهم ٧٩ ٥١٥ نازحاً، حصصاً غذائية يومية تتكون من الأرز الذي يقدمه البرنامج والبقول والسكر والملح المزود باليود وزيت النخيل الذي تقدمه الحكومة. وبالإضافة إلى ذلك، يتلقى الأطفال دون سن الخامسة والحوامل والمرضعات (لمدة ١٢ شهراً أي ستة أشهر أثناء الحمل وستة أشهر بعد الولادة)، حصصاً تكميلية تتكون من خليط الذرة بالصويا الذي يقدمه البرنامج والسكر وزيت النخيل الذي تقدمه الحكومة. وتقدر إجمالي الاحتياجات من الأغذية بـ ١٠ ٥٩١ طناً يقدمها البرنامج و٥١٧ طناً من زيت النخيل الذي تقدمه الحكومة، ويتم تقوية هذا الزيت بفيتامين "أ" عن طريق البرنامج، وذلك لتحسين الوضع التغذوي لسكان المعسكر. وتبلغ القيمة التغذوية للحصص العامة ٢ ٠٠٠ سعر حراري، وتبلغ القيمة الغذائية للحصص التكميلية ٥٠٠ سعر حراري. وتضطلع إدارة الخدمات الاجتماعية في وزارة الرعاية الاجتماعية بالإشراف العام على تنفيذ المشروع.
- ٧- هنالك مبادئ توجيهية مفصلة للتنفيذ ونظام شامل لبطاقات الحصص (الحصص العامة والحصص التكميلية)، وقوائم التدقيق ونماذج لتقارير الإبلاغ، وتستعمل بشكل فعال. وهنالك خطط لرصد الوضع التغذوي للاجئين. ولا تتوقع عملية الإغاثة الممتدة ٥٣٤٦ (التوسع الخامس)، استهلال أنشطة للإنعاش لهؤلاء النازحين المستوطنين، وهنالك خطة لاستهلال أنشطة من هذا النوع في عملية الإغاثة والإنعاش الممتدة التي ستبدأ في حوالي عام ٢٠٠٠.